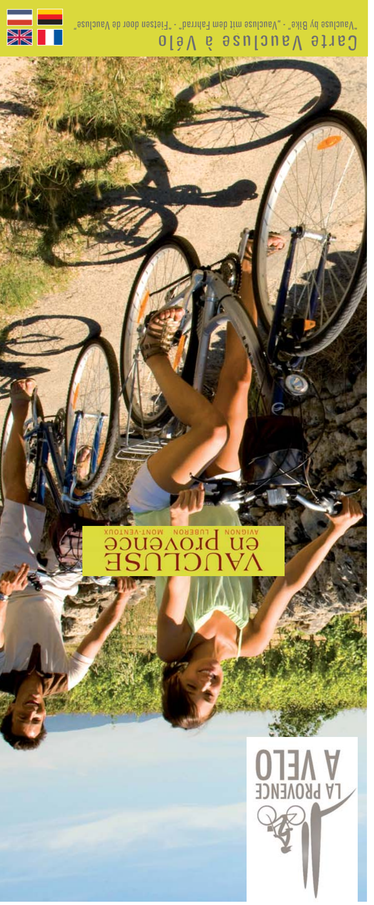


VAUCLUSE TOURISME

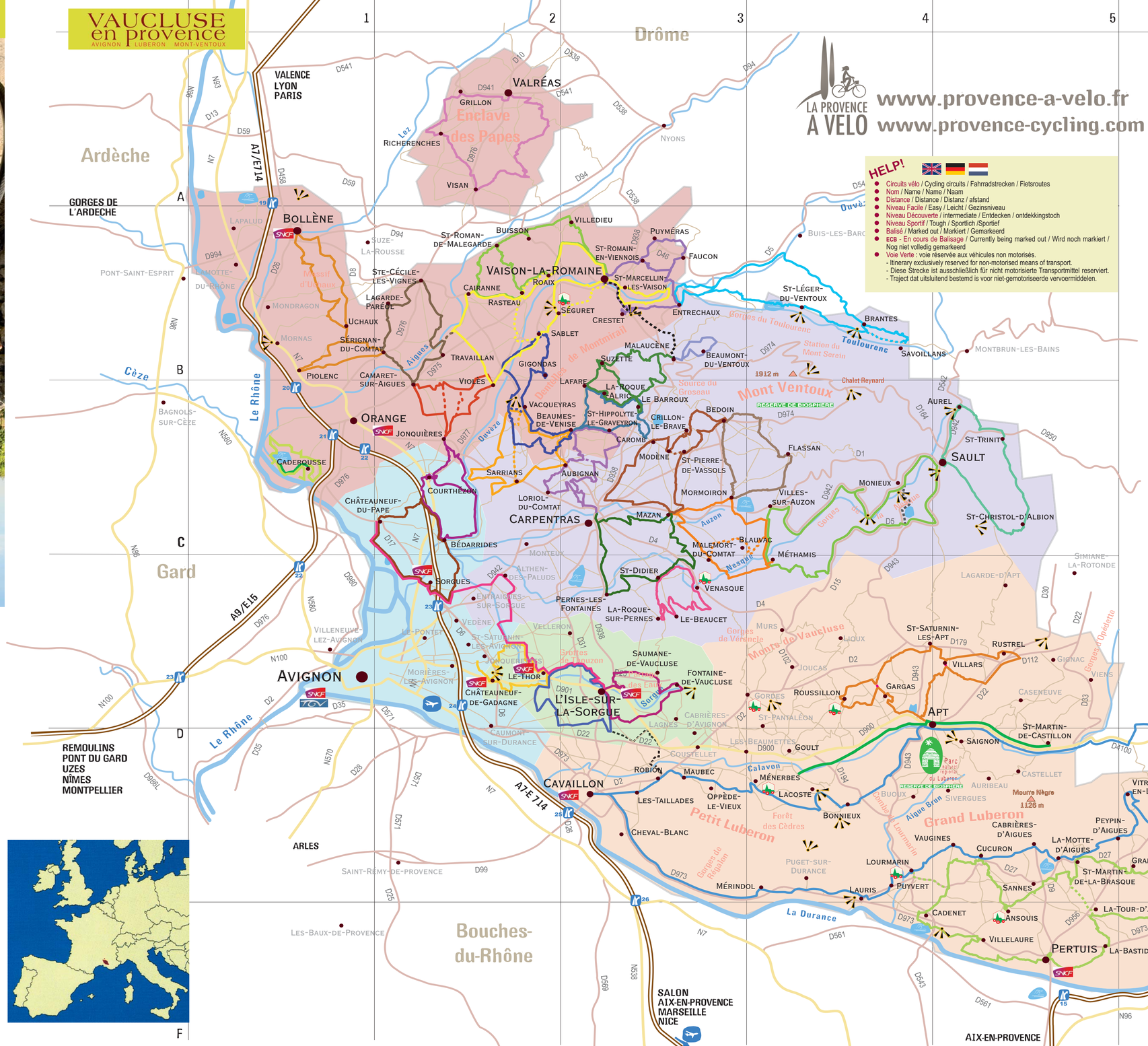
Agence Départementale de Développement et de Réservation Touristiques
Vaucluse-Tourisme

12, rue Collège de la Croix
BP 50147 - F - 84008 Avignon cedex 1
T. 33 (0)4 90 80 47 00 - F. 33 (0)4 90 86 86 08
info@provenceguide.com
www.provenceguide.com

www.provence-a-velo.fr
www.provence-cycling.com

F

Organisme rattaché au Conseil général de Vaucluse



Circuits vélo

(nom - distance - niveau de difficulté)

Autour de Châteauneuf-du-Pape

- Du vignoble de Châteauneuf-du-Pape à la plaine de l'Ouvèze – 28,5km - Facile- Balisé
- Promenade sur les rives de l'Ouvèze – 18km - Facile- Balisé
- De la Venise Provençale au Vignoble de Châteauneuf-du-Pape – 38km - Facile- Balisé

Haut-Vaucluse - Provence des Papes

- Balade de Jonquières à la Via Venaissia – 25km - Facile - Balisé
- Tour du Massif d'Uchaux – 45km - Découverte - Balisé
- Tour de l'Enclave des Papes – 33,5km - Découverte - Balisé
- Circuit Aygues Ouvèze en Provence – 25km - Facile- Balisé
- Circuit du Pays Voconces – 42km - Découverte - Balisé
- Circuit des Villages Médiévaux – 23km - Découverte - Balisé
- Circuit des Villages Templiers – 36km - Découverte - * ECB
- Vallée du Toulourenc – 47 à 88km - Sportif - * ECB
- Paysages des Côtes-du-Rhône – 33km - Découverte - Balisé
- Escapades à Caderousse, L'Ile verte – 23km (3 km sur voie verte) - Facile - * ECB
- voie verte de Caderousse - 3km - Familial

Mont-Ventoux - Comtat Venaissin - Pays de Sault

- Entre chapelles et vergers – 10km - Facile- * ECB
- Entre Ventoux et Dentelles – 21km - Sportif - * ECB
- Au pied des Dentelles – 22km - Découverte - Balisé
- Les vignes comtadines – 32,5km Sportif - * ECB
- Autour du canal de Carpentras – 33km - Facile - * ECB
- Entre plaine et piémont – 35km - Facile- * ECB
- Aux Portes du Ventoux – 22,4km - Facile- * ECB
- Le plateau d'Albion – 33km - Découverte - * ECB
- Au fil du Comtat - 33km - Découverte - * ECB
- Les terrasses du Ventoux – 25km Découverte - * ECB
- Les Gorges de la Nesque – 66km - Sportif - * ECB
- Les villages perchés – 19,5km - Sportif - * ECB

Monts de Vaucluse - Pays des Sorgues

- Entre vignobles et vergers -16km – découverte - Balisé
- Balade sur les rives de la Sorgue - 27 km – Facile - Balisé
- de la Source à la Venise provençale - 21 km – Facile - Balisé

Luberon

- Les ocres à vélo – 51km - Découverte - Balisé
- Autour du Luberon à vélo – 236km - Découverte - Balisé
- Pays d'Aigues à vélo – 91km - Découverte - * ECB
- voie verte du Calavon - Apt – 24km - Familial

Liaisons

* ECB = En cours de Balisage

les 151 communes de Vaucluse

Althen-des-Paluds D2
Ansouis 04 90 09 86 98 F5
Apt 04 90 74 03 18 D5
Aubignan 04 90 62 65 36 C3
Aurel 04 90 64 01 21 C5
Auribeau 04 90 74 03 18 E5
Avignon 08 32 74 32 74 D2
Beaumes-de-Venise 04 90 62 94 39 C2
Beaumont-de-Pertuis 04 90 07 50 29 E6
Beaumont-du-Ventoux 04 90 65 22 59 B3
Bédarrides 04 90 83 71 08 C2
Bedoin 04 90 65 63 95 C3
Blauvac 04 90 40 49 82 C3
Bollène 04 90 40 51 45 B1
Bonnieux 04 90 75 91 90 E4
Brantes 04 90 36 02 11 B4
Buisson 04 90 36 02 11 D2
Buoux E4
Cabrières-d'Aigues 04 90 07 50 29 E5
Cabrières-d'Avignon (Coutellet) 75 E3
Cadenet 04 90 68 88 21 F4
Caderousse 04 90 70 26 21 C1
Cairanne 04 90 30 76 53 B2
Camaret-sur-Aigues C2
Caromb 04 90 62 36 21 C3
Carpentras 04 90 63 00 78 C3
Caseneuve 04 90 74 03 18 D5
Castellet 04 90 74 03 18 E5
Caumont-sur-Durance D2
Cavaillon 04 90 71 32 01 E3
Châteauneuf-de-Gadagne 04 90 33 92 31 D2
Châteauneuf-du-Pape 04 90 83 71 08 C2
Cheval-Blanc 04 90 71 32 01 E3
Courthézon 04 90 70 26 21 C2
Crestet 04 90 36 02 11 B3
Crillon-le-Brave 04 90 65 63 95 C3
Cucuron 04 90 77 28 37 E5
Entraigues-sur-Sorgue D2
Entrechaux 04 90 36 02 11 B3
Faucon 04 90 36 02 11 B3
Flassan 04 90 65 63 95 C4
Fontaine-de-Vaucluse 04 90 20 32 22 D3
Gargas 04 90 74 03 18 D4
Gignac 04 90 74 03 18 D5
Gigondas 04 90 65 85 46 B2
Gordes 04 90 72 02 75 D3
Goult E4
Grambois 04 90 77 96 29 E6
Grillon 04 90 35 04 71 A2
Jonquerettes D2
Jonquières 04 90 70 26 21 C2
Joucas D4
L'Isle-sur-la-Sorgue 04 90 38 04 78 D3
La Bastide-des-Jourdans 04 90 07 50 29 E6
La Bastidonne 04 90 07 50 29 F5
La Motte-d'Aigues 04 90 07 50 29 E5
La Roque-Alric 04 90 62 94 39 C3
La Roque-sur-Pernes 04 90 66 11 66 D3
La Tour-d'Aigues 04 90 07 50 29 F5
Lacoste E4
Lafare 04 90 62 94 39 C3
Lagarde-d'Apt 04 90 74 03 18 D5
Lagarde-Paréol B2
Lagnes D3
Lamotte-du-Rhône B1
Lapalud B1
Lauris 04 90 08 39 30 E4
Le Barroux 04 90 65 22 59 C3
Le Beaucet 04 90 66 11 66 D3
Le Pontet 04 32 40 46 43 D2
Le Thor 04 90 33 92 31 D2
Les Beaumettes E3
Les Taillades 04 90 71 32 01 E3
Lioux D4
Loriol-du-Comtat C2
Lourmarin 04 90 68 10 77 E4
Malaucène 04 90 65 22 59 B3
Malemort-du-Comtat D3
Maubec E3
Mazan 04 90 69 74 27 C3
Ménerbes E4
Mérindol 04 90 71 32 01 E4
Méthamis D4
Mirabeau 04 90 07 50 29 F6
Modène C3
Mondragon B1
Monieux 04 90 64 14 14 C4
Monteux 04 90 66 97 52 C2
Morières-les-Avignon D2
Mormoiron 04 90 61 89 73 C3
Mornas B1
Murs D4
Oppède E3
Orange 04 90 34 70 88 C1
Pernes-les-Fontaines 04 90 61 31 04 D3
Pertuis 04 90 79 15 56 F5
Peypin-d'Aigues 04 90 07 50 29 E5
Piolenc B1
Puget-sur-Durance E4
Puymeras 04 90 36 02 11 B3
Puyvert E4
Rasteau 04 90 46 76 53 B2
Richerenches 04 90 28 05 34 A2
Roaix 04 90 36 02 11 B2
Robion 04 90 05 84 31 E3
Roussillon 04 90 05 60 25 D4
Rustrel 04 90 74 03 18 D5
Sablet 04 90 46 82 46 B2
Saignon 04 90 74 03 18 E5
St-Christol 04 90 64 01 21 C5
St-Didier D3
St-Hippolyte-le-Graveyron C3
St-Léger-du-Ventoux D4
St-Marcellin-les-Vaison 04 90 36 02 11 B3
St-Martin-de-Castillon 04 90 74 03 18 E5
St-Martin-de-la-Brasque 04 90 07 50 29 E5
St-Pantaléon D4
St-Pierre-de-Vassols C3
St-Roman-de-Malegarde 04 90 36 02 11 B2
St-Romain-en-Viennois 04 90 05 84 31 E3
St-Saturnin-les-Apt 04 90 74 03 18 D4
St-Saturnin-les-Avignon D2
St-Trinit 04 90 64 01 21 C5
Ste-Cécile-les-Vignes 04 90 30 78 35 B2
Sannes 04 90 07 50 29 E5
Sarrians 04 90 65 56 73 C2
Sault 04 90 64 01 21 C5
Saumane-de-Vaucluse 04 90 20 32 22 D3
Savoillans 04 90 36 02 11 B4
Séguret 04 90 36 02 11 B2
Sérignan-du-Comtat 04 90 70 13 05 B2
Sivergues 04 90 74 03 18 E5
Sorgues 04 90 83 71 08 D2
Suzette 04 90 62 94 39 B3
Travaillan B2
Uchaux B1
Vacqueyras 04 90 12 39 02 C2
Vaison-la-Romaine 04 90 36 02 11 B3
Valréas 04 90 35 04 71 A2
Vaugines 04 90 77 28 37 E5
Vedène D2
Velleron D3
Venasque 04 90 66 11 66 D3
Viens 04 90 74 03 18 D5
Villars 04 90 74 03 18 D5
Villelaure 04 90 07 50 29 F5
Villes-sur-Auzon 04 90 40 49 82 C4
Violès C2
Visan 04 90 35 04 71 A2
Vitrolles-en-Luberon 04 90 07 50 29 E6

◆ : Office de Tourisme - Syndicat d'Initiative
Tourist Office / Fremdenverkehrsämter / VVV-Kantoor

Laissant le sommet du Mont Ventoux aux plus sportifs, le Vaucluse réserve ses petites routes bucoliques aux cyclistes et aux familles en quête de découvertes.
Pour apprécier à son rythme ses paysages contrastés - vignobles de Châteauneuf du Pape ou des Dentelles de Montmirail, plaine du Comtat, étendues de lavande du Pays de Sault, villages perchés du Luberon, rivière du Pays des Sorgues…, le département, avec l'aide de relais territoriaux, a maillé tout le territoire d'itinéraires vélotouristiques balisés ou sur le point de l'être.
Au total plus de 1000 km sur de paisibles petites routes à l'écart des grands axes de circulation. Un réseau de plus de 200 professionnels adhérents à une même charte «Accueil Vélo» vous y réserve un accueil privilégié.

Leaving the summit of Mont Ventoux to the most athletic, Vaucluse has quiet pastoral roads for cyclists and families wishing to explore.
Cyclists can appreciate the varied landscape at their own pace - the vineyards of Châteauneuf du Pape and the Dentelles de Montmirail, the Plain of Comtat, expanses of lavender in the Pays de Sault, the perched villages of Luberon, the river of the Pays des Sorgues – using the network of marked out (or about to be) leisure cycling itineraries created by the department, with the help of its coordination team.
In all, more than 1000km on peaceful lanes far from the main trunk roads.
A network of more than 200 professionals, signatories to the same charter "Accueil Velo (Cyclists Welcome)", will give you a special welcome.

Der Gipfel des Mont Ventoux sollte den wahren Sportlern vorbehalten bleiben, dafür bietet Vaucluse kleine idyllische Strecken für Fahrradfahrer und Familien an, die auf Entdeckungstour gehen möchten.
Damit jeder in seinem Rhythmus diese kontrastreiche Landschaft entdecken kann – Weinberge von Châteauneuf du Pape oder auch die Dentelles de Montmirail (Bergkette), das Flachland von Comtat, die Lavendelfelder in Sault, hochgelegene Dörfer von Luberon, der Fluss in Sorgues..., das Departement hat mithilfe der „Relais Territoriale" alle Fahrradtourismus-Strecken verbunden und diese wurden markiert oder werden es in Kürze sein.
Insgesamt bieten sich 1000 km auf kleinen friedlichen Straßen an, weitab der großen Verkehrsachsen. Ein Netz von über 200 Fachleuten, die Mitglieder der Charta „Accueil Vélo" (Fahrradfahrerempfang) sind und Ihnen einen bevorzugten Empfang vorbereiten.

De Mont Ventoux is vooral geschikt voor sportievelingen, maar de Vaucluse heeft ook veel landweggetjes voor plezierfietsers en gezinnen die op ontdekkingstocht zijn.
Om u in uw eigen tempo de verschillende landschappen te laten ontdekken, zoals de wijngaarden van Châteauneuf du Pape of de bergtoppen van de Dentelles de Montmirail, de vlakte van het Comtat, de lavendelvelden van het Pays de Sault, de hooggelegen dorpen van de Luberon en de rivier van het Pays des Sorgues, heeft het departement met de hulp van regionale steunpunten het hele gebied voorzien van routes voor fietstoeristen. De routes zijn gemarkeerd of zullen binnenkort gemarkeerd worden.
In totaal gaat het om meer dan 1000 km aan rustige weggetjes, uit de buurt van de drukke hoofdwegen. Een netwerk van meer dan 200 professionele dienstverleners, die zijn gesloten bij het handvest 'Accueil vélo', zorgt voor speciale diensten voor u als fietser.

Autour de Châteauneuf du Pape

- Circuits de niveau facile
- Aspect topographique : plaine

Tout proches d'Avignon, six villages provençaux où l'eau, la nature, le patrimoine, le vin, les produits du terroir et l'artisanat d'Art se conjuguent en un véritable Art de Vivre. Au cœur de l'appellation Châteauneuf du Pape, vous cheminerez dans des paysages de plaine avec vue sur le vignoble, la vallée du Rhône, le Mont Ventoux et les Dentelles de Montmirail.

Best of :
- Le vignoble de l'AOC Châteauneuf-du-Pape, celui des Côtes du Rhône, les dégustations de vin dans les domaines et caveaux.
- La fraîcheur des rivières, du Rhône, des plans d'eau et de l'île de l'Oiselay.
- L'artisanat d'Art à Jonquières.
- Caderousse surnommé l'Ile verte et sa voie verte de 3km.
- Les villages médiévaux

- Level of circuits: Easy
- Topographical features: plain

On the doorstep of Avignon, six Provencal villages where water, nature, heritage, wine, regional products and arts and crafts make up a real 'Art de Vivre'. At the heart of the Châteauneuf du Pape appellation, you will ride through open countryside with views of the vineyards, the Rhone Valley, Mont Ventoux and the Dentelles de Montmirail.

Best of:
- AOC Châteauneuf-du-Pape vineyards, those of Côtes du Rhône, wine tasting on the estates and cellars.
- The freshness of the rivers, the Rhone, lakes and the Ile de l'Oiselay.
- Arts and crafts at Jonquières.
- Caderousse nicknamed 'the green island' and its 3km long grassy roadway.
- Mediaeval villages

- Strecke auf Familienniveau
- Topografischer Eindruck: Flachland

Ganz in der Nähe von Avignon haben sich sechs provenzalische Dörfer einer wahren Lebenskunst verschrieben, dort wo Wasser, Natur, Kulturerbe, Wein, Produkte der Gegend und Kunsthandwerk zu Hause sind. Im Herzen des kontrollierten Anbaus von Châteauneuf du Pape, ziehen Sie durch das Flachland mit Blick auf die Weinberge, das Rhone-Tal, den Mont Ventoux und die Dentelles de Montmirail (Bergkette).

Best of:
- Die Weinberge des kontrollierten Anbaus von Châteauneuf du Pape, Côtes du Rhône, Weinproben in den Anbaugebieten und Weinkellern.
- Die Frische der Flüsse, die Rhone, die Seen und die Insel Oiselay.
- Das Kunsthandwerk in Jonquières.
- Caderousse, auch genannt „grüne Insel" und der grüne Pfad von 3 km.
- Die mittelalterlichen Dörfer.

- Routes op gezinsniveau
- Kenmerk van het landschap: vlak

Vlakbij Avignon vindt u zes Provençaalse dorpen. Ontdek water, natuur, historische monumenten, wijn, streekproducten en kunstambachten: kortom de echte 'art de vivre' ofwel levenskunst van deze streek. Midden in de wijnbouwstreek 'Châteauneuf du Pape' dwaalt u langs vlakke landschappen met uitzicht op de wijngaarden, de Rhônevallei, de Mont Ventoux en de Dentelles de Montmirail.

Best of:
- Het wijnbouwgebied van de AOC-wijn Châteauneuf-du-Pape, het wijnbouwgebied van de Côtes du Rhône-wijnen, de proeverijen in de wijngaarden en wijnkelders.
- De rivieren, de Rhône, de meren en het eiland Oiselay.
- De kunstambachten in Jonquières.
- Caderousse, bijgenaamd 'het groene eiland', met een groene weg van 3 km
- De middeleeuwse dorpen

Haut-Vaucluse, Provence des Papes

- Circuits de niveau facile, intermédiaire et sportif
- Aspect topographique : plaine, colline et moyenne montagne

Niché entre Mont Ventoux et Vallée du Rhône, le Haut Vaucluse se distingue par la diversité de ses paysages, par des vestiges majeurs d'un riche passé historique et par la réputation de son terroir qui sent bon la truffe, le vin et la lavande.

Best of :
- Le patrimoine romain et médiéval de Vaison-la-Romaine
- Les Dentelles de Montmirail, massif d'exception pour la randonnée, l'escalade et le VTT
- La Vallée du Toulourenc, havre de fraîcheur au pied du Mont Ventoux
- Les villages viticoles des Côtes du Rhône : Gigondas, Vacqueyras, Beaumes-de-Venise, Cairanne, Rasteau…
- L'Enclave des Papes et ses 4 villages
- L'Harmas de JH Fabre et le Naturoptère de Sérignan-du-Comtat
- Le Massif d'Uchaux et sa diversité paysagère, florale et faunistique
- Les villages médiévaux, dont Séguret classé parmi les "Plus Beaux Villages de France"
- Les vestiges des Templiers à Richerenches et Roaix
- Le Festival Vaison Danses, les Choralies de Vaison-la-Romaine, le Corso de la Lavande à Valréas, le Ban et la Messe des truffes de Richerenches, les fêtes des vins de Visan, Vacqueyras…

Le site Internet www.escapado.fr et les applications iPhone et Smartphone permettent de découvrir ces circuits vélo et leurs points d'intérêts en photos, vidéos… et de les géolocaliser

- Level of circuits: easy, intermediate and tough
- Topographical features: plain, hills and medium-altitude mountain ranges

Nestling between Mont Ventoux and the Rhone Valley, Haut Vaucluse is famous for its varied landscape, the important traces of its rich history and the reputation of its produce, notably truffles, wine and lavender.

Best of:
- The Roman and mediaeval heritage of Vaison-la-Romaine
- Les Dentelles de Montmirail, a massif especially suitable for hiking, climbing and mountain biking
- La Vallée du Toulourenc, haven of freshness at the foot of Mont Ventoux
- Côtes du Rhône wine producing villages: Gigondas, Vacqueyras, Beaumes-de-Venise, Cairanne, Rasteau…
- The Papal enclave and its 4 villages
- L'Harmas of JH Fabre and the Naturoptère of Sérignan-du-Comtat
- Le Massif of Uchaux and the diversity of its flora and fauna
- Mediaeval villages, including Séguret, listed as one of the most beautiful villages of France (Les Plus Beaux Villages de France)
- Traces of the Knights' Templar at Richerenches and Roaix
- 'Vaison Danses' festival, Choralies de Vaison-la-Romaine, Corso of Lavander at Valréas, the truffle proclamation and mass at Richerenches, wine festivals at Visan, Vacqueyras…

On the website www.escapado.fr and iPhone and Smartphone applications you can find out about cycling circuits and their points of interest in photos, videos.... and their map location

- Strecke auf einem Niveau für Familien, Fortgeschrittene und Sportler
- Topografischer Eindruck: Flachland, Hügel und mittleres Gebirge

Zwischen dem Mont Ventoux und dem Rhone-Tal liegt die Haut Vaucluse und hebt sich durch die Vielfältigkeit der Landschaften, die wichtigsten Überreste einer historischen Vergangenheit und durch den Ruf ihrer Gegend, die vorzüglich nach Trüffel, Wein und Lavendel riecht, ab.

Best of:
- Das römische und mittelalterliche Kulturerbe von Vaison-la-Romaine
- Die Dentelles de Montmirail, ein außergewöhnliches Massiv zum Wandern, Klettern und MTB fahren
- Das Toulourenc-Tal, eine Oase der Frischluft am Fuße des Mont Ventoux
- Die Winzer-Dörfer der Côtes du Rhône : Gigondas, Vacqueyras, Beaumes-de-Venise, Cairanne, Rasteau…
- Die Enclave des Papes und ihre 4 Dörfer
- Das „Harmas" von J.H. Fabre und das „Naturoptère" von Sérignan-du-Comtat
- Das Uchaux-Massiv und die Vielfältigkeit der Landschaften, Blumen und Faunen.
- Die mittelalterlichen Dörfer, von denen Séguret zu den „Plus Beaux Villages de France" (den schönsten Dörfern Frankreichs) gehört
- Die Überreste der Tempelritter in Richerenches und Roaix
- Das Festival Vaison Danses, die Choralies von Vaison-la-Romaine, der Lavendel-Korso in Valréas, Ban und die Trüffelmesse von Richerenches, Weinfeste von Visan, Vacqueyras…

Die Internetseite www.escapado.fr und die iPhone und Smartphone Programme ermöglichen, diese Fahrradstrecken und ihre wichtigsten Sehenswürdigkeiten in Foto, Video zu entdecken und sie über das Geotargeting zu lokalisieren.

- Routes op gezinsniveau, gemiddeld niveau en sportief niveau.
- Kenmerken van het landschap: vlak, heuvelachtig en middelgebergte

De Haut Vaucluse ligt tussen de Mont Ventoux en de Rhônevallei en onderscheidt zich door de diversiteit van het landschap, de vele overblijfselen van een rijk historisch verleden en de reputatie van de landbouwgebieden, die heerlijk naar truffels, wijn en lavendel ruiken.

Best of:
- De historische Romeinse en Middeleeuwse overblijfselen in Vaison-la-Romaine
- De Dentelles de Montmirail, een bergmassief dat uitermate geschikt is voor wandeltochten, beklimmingen en mountainbiketochten.
- De vallei van de Toulourenc, een prachtig dal aan de voet van de Mont Ventoux
- De wijndorpen van de Côtes du Rhône: Gigondas, Vacqueyras, Beaumes-de-Venise, Cairanne, Rasteau…
- De Pauselijke Enclave met de vier bijbehorende dorpen
- Het natuurmuseum 'Harmas de JH Fabre' en het natuur-educatief centrum 'Naturoptère' in Sérignan-du-Comtat
- Het Massief van Uchaux met zijn grote diversiteit aan landschappen, planten en dieren
- De middeleeuwse dorpen, waaronder Séguret dat tot de 'Mooiste dorpen van Frankrijk' wordt gerekend
- De overblijfselen van de Tempeliers in Richerenches en Roaix
- Het Festival Vaison Danses, het korenfestival Choralies de Vaison-la-Romaine, het Lavendel corso in Valréas, Het Truffelfeest en de Truffelmis in Richerenches, de wijnfeesten van Visan, Vacqueyras, enzovoorts.

Via de website www.escapado.fr en de iPhone en Smartphone kunt u deze fietsroutes en het moois wat ze te bieden hebben, ontdekken via foto's en filmpjes. Ook kunt u ze 'geotaggen'.

CHARTE QUALITÉ « ACCUEIL VÉLO »

Hébergeurs, domaines viticoles, taxis, restaurants, sites culturels ou de loisirs, artisans et producteurs, loueurs de cycles, accompagnateurs ou bien encore agences de voyages réceptives, ils sont plus de 200 professionnels situés le long des parcours, signataires de la charte qualité «Accueil vélo».

Services +

Hébergements :
- local à vélos sécurisé
- Possibilité de lavage des vélos
- Possibilité de lavage et séchage de vos vêtements
- Mise à disposition d'une place de parking pour votre véhicule en votre absence
- Mise en relation avec un loueur ou un transporteur du réseau
- Dans les hôtels et chambres d'hôtes : possibilité de petit déjeuner copieux dès 7h du matin et panier pique-nique
- Dans les campings : mise à disposition de tables et chaises, salle hors sac ou préau pour pique-nique
- Dans les gîtes : possibilité de location «week-end» en hors saison (suivant disponibilités).

Restaurants et bars-restaurants :
- Possibilité de formule rapide (assiette complète et dessert)
- Possibilité de remplir votre bidon d'eau gratuitement.

Caves et lieux de visite :
- Parking à vélo à disposition
- Possibilité de remplir votre bidon d'eau gratuitement
- Possibilité dans les caves de livraison de vos achats sur votre lieu de séjour ou à votre domicile (contre défraiement).

Taxis (transport des personnes, vélos et bagages):
- Livraison de vos bagages dans votre hébergement
- Possibilité de transfert en cas de séjour itinérant

Loueurs de vélos :
- Assistance en cas de panne du vélo loué (hors crevaison)
- Possibilité de rendre le vélo ailleurs que sur le lieu de location
- Transport des vélos, des personnes et bagages

Accompagnateurs :
- Encadrement professionnel adapté à votre niveau (découverte du territoire et techniques de pratique à la ½ journée, journée ou plus)

Des agences de voyages réceptives adhérentes au réseau vous proposent des séjours sur mesure, en liberté ou à dates fixes. Voir contacts sur www.provence-a-velo.com ou contacter les relais partenaires "Accueil vélo".

"ACCUEIL VELO" (CYCLISTS WELCOME) – QUALITY CHARTER

Accommodation providers, wine producing estates, taxis, restaurants, cultural and leisure sites, craftsmen and producers, bike rentals, guides and also incoming tour operators: more than 200 professionals around the area have signed the quality charter "Accueil Velo" (Cyclists Welcome).

Services +

Accommodation:
- Secure premises for cycles • Cycle washing facilities available • Clothes' washing and drying facilities available
- Parking spot available for your vehicle in your absence • Contact arranged with a rental company or transporter
- In the hotels and bed and breakfast: ample breakfast possible from 7a.m. and picnic basket
- In camp sites: table and chairs available, picnic room or covered area
- In self-catering accommodation: weekend letting possible in low season, depending on availability

Restaurants and bar-restaurants:
- Rapid meals possible (main dish and dessert) • Refilling water bottle free of charge

Cellars and tourist sites:
- Parking for cycles available • Refilling water bottle free of charge
- In the wine cellars, delivery of your purchases to your holiday accommodation (paying service)

Taxis (transport of people, cycles and luggage):
- Delivery of your luggage to your accommodation
- On a touring holiday, luggage transferred.

Bike rental companies:
- Assistance in the case of breakdown of the hired bike (except for punctures)
- Drop-off at a different place from the pick-up point possible • Transport of cycles, people and luggage

Guides:
- Professional accompaniment suited to your level (discovering the area and cycling techniques for half a day or a whole day or longer)

Incoming tour operators belonging to the network will set up tailor-made stays, at a time of your choice or on fixed dates. See contacts on www.provence-a-velo.com or or get in touch with "Accueil Vélo (Cyclists Welcome)" partners.

QUALITÄTSCHARTA « ACCUEIL VÉLO » (FAHRRADFAHRERSEMPFANG)

Vermieter, Weinanbaugebiete, Taxis, Restaurants, Kultur- oder Vergnügungsorte, Handwerker und Erzeuger, Fahrradverleiher, Begleiter oder auch Reiseagenturen, es sind über 200 Fachleute über den Parcours verteilt, die diese Qualitätscharta „Accueil Vélo" angenommen haben.

+Serviceleistungen

Unterkünfte:
- Abgesicherter Fahrradkeller • Möglichkeit, die Fahrräder zu waschen
- Möglichkeit, Ihre Kleidung zu waschen und zu trocknen
- Bereitstellung eines Parkplatzes für Ihr Fahrzeug während Ihrer Abwesenheit
- Sie werden mit einem Fahrradvermieter oder Transportunternehmer des Netzes in Verbindung gesetzt
- In den Hotels und Fremdenzimmern: Es werden ein ausgiebiges Frühstück ab 7 Uhr morgens und ein Picknickkorb angeboten • Auf den Campingplätzen: Bereitstellung von Tischen und Stühlen, Räumlichkeiten für Eigenverpflegung oder überdachter Hof für Picknick • In den Ferienunterkünften: Möglichkeit einer „Wochenend"-Vermietung außerhalb der Saison (je nach Verfügbarkeit).

Restaurants und Restaurant-Bars:
- Möglichkeit eines Schnellimbisses (komplette Hauptmahlzeit und Dessert)
- Möglichkeit, kostenlos die Wasserflasche aufzufüllen.

Weinkeller und Sehenswürdigkeiten:
- Fahrradparkplätze verfügbar • Es kann kostenlos Ihre Wasserflasche aufgefüllt werden
- Ihre Einkäufe in den Weinkellern können an Ihren Urlaubsort oder Ihre Heimatadresse geliefert werden (gegen Aufpreis)

Taxis (Transport von Personen, Fahrrädern und Gepäck):
- Lieferung Ihres Gepäcks in Ihre Unterkunft • Transportmöglichkeit bei einem Wanderurlaub.

Fahrradvermietung:
- Pannenhilfe für das gemietete Fahrrad (außer Reifenpannen)
- Das Fahrrad kann an einem Ort abgegeben werden, der vom Verleihort abweicht
- Transport von Fahrrädern, Personen und Gepäck

Begleitpersonen:
- Kompetente Begleitpersonen, die Ihrem Niveau angepasst sind (Entdecken des Territoriums und technische Unterstützung über ½ Tag, ganztägig oder länger).

Die Reiseagenturen, Mitglieder des Netzes, bieten Ihnen einen Urlaub nach Maß in aller Freiheit oder an festen Daten an. Siehe Kontakt auf www.provence-a-velo.com oder das Partnernetz «Fahrradfahrerempfang» kontaktieren.

HET KWALITEITSHANDVEST 'ACCUEIL VÉLO'

Langs uw fietsroutes vindt u meer dan 200 dienstverleners die het kwaliteitshandvest 'Accueil vélo' hebben ondertekend (dienstverlening toegespitst op fietsers). Dit zijn fietsverhuurders, begeleiders, accommodatieverleners, wijngaarden, taxi's, restaurants, culturele of recreatieve trekpleisters, ambachtslieden, producenten en zelfs reisbureaus.

+Diensten

Logies:
- Beveiligde fietsenstalling • Mogelijkheid om fietsen te reinigen • Mogelijkheid om uw kleding te wassen en drogen • Beschikbaarheid van een parkeerplaats voor uw auto tijdens uw afwezigheid
- Mogelijkheid om in contact te worden gebracht met een verhuurder of vervoerder van het netwerk
- In de hotels en chambres d'hôtes (gastenkamers): mogelijkheid tot uitgebreid ontbijt vanaf 7.00 uur 's ochtends en picknickmand • Op de campings: beschikbaarheid van tafels en stoelen en een picknick- of overdekte ruimte om de zelf meegebrachte maaltijd te nuttigen • In de 'gîtes' (vakantiehuisjes): mogelijkheid tot het huren van een huisje gedurende een weekend buiten het hoogseizoen, afhankelijk van de beschikbaarheid.

Restaurants en café-restaurants:
- Mogelijkheid om een snelle formule te bestellen (volledige schotel en dessert) ; om uw waterfles gratis te vullen.

Wijnkelders en bezienswaardigheden:
- Fietsenstalling beschikbaar • Mogelijkheid om uw waterfles gratis te vullen
- Voor wijnkelders: mogelijkheid om uw aankopen bij de accommodatie of thuis te laten bezorgen (tegen betaling).

Taxi's (vervoer van personen, fietsen en bagage):
- Aflevering van uw bagage in uw accommodatie
- Mogelijkheid tot overbrengen (van bagage etc) als het een zwerfvakantie betreft.

Fietsverhuurders::
- Hulp bij panne aan de huurfiets (behalve bij bandenpech) • Mogelijkheid om de fiets op een andere plaats dan de huurlocatie in te leveren • Vervoer van fietsen, personen en bagage

Begeleiders:
- Professionele begeleiding, aangepast aan uw niveau (ontdekking van de omgeving en fietstechnieken, gedurende ½ dag, een hele dag of langer).

Reisbureaus die bij het netwerk zijn aangesloten bieden vakanties op maat, zowel vrij als op vaste data. Kijk op www.provence-a-velo.com voor contactgegevens of om in contact te komen met de steunpunten van de partners van 'Accueil vélo'.

Luberon

- Circuits de niveau facile, intermédiaire et quelques fois sportif
- Aspect topographique : plaine, colline et moyenne montagne

Laissez vous tenter par l'itinérance avec les parcours balisés au cœur du Parc Naturel Régional du Luberon, territoire préservé depuis 1977, classé «Réserve Biosphère» et «Réserve naturelle géologique» (Géopark) .
De vallons en collines, découvrez par des routes «secrètes» la grande variété des paysages du Luberon et de la Haute-Provence : villages perchés, châteaux, falaises d'ocre, vignobles et vergers…

Best of :
- Les villages perchés dont 5 classés «Plus beaux villages de France»
- les Ocres de Roussillon et Gargas, le Colorado Provençal
- L'AOC Côtes du Luberon
- Les plantes aromatiques et lavandes
- Les bories
- Les «Bistrots de Pays»
- Les châteaux du Pays d'Aigues
- Les marchés traditionnels et paysans

- Level of circuits: easy, intermediate and sometimes tough
- Topographical features: plain, hills and medium-altitude mountain ranges

Let yourself be tempted by touring on marked out routes at the heart of the Parc Naturel Régional du Luberon, a protected area since 1977, listed as a 'Biosphere Reserve' and Geopark.
From valleys to hills on secluded roads, you can explore the varied landscape of the Luberon and Haute-Provence: perched villages, castles, ochre cliffs, vineyards and orchards...

Best of:
- Perched villages, including 5 listed among the most beautiful villages in France "Plus beaux villages de France"
- Roussillon and Gargas Ochre, the Colorado Provençal
- AOC Côtes du Luberon
- Aromatic plants and lavender
- Bories
- "Bistrots de Pays"
- Chateaux of the Pays d'Aigues
- Traditional and farmers' markets

- Strecke mit einem leichten Niveau für Familie, Fortgeschrittene und für Sportler
- Topografischer Eindruck: Flachland, Hügel und mittleres Gebirge

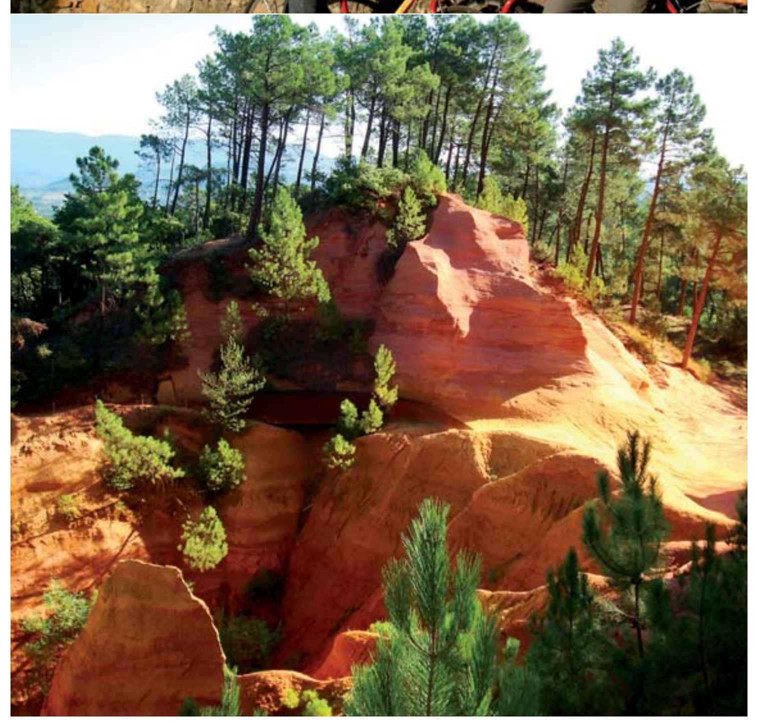
Folgen Sie der Wanderstrecke auf den markierten Wegen im Herzen des Regionalen Naturschutzgebiets von Luberon, einem seit 1977 geschützten Gebiets mit der Klassifizierung „Biosphärenreservat" und dem Geopark.
Von Vallons en Collines aus entdecken Sie auf „geheimen" Straßen die große Vielseitigkeit der Landschaft von Luberon und der Haute-Provence: hochgelegene Dörfer, Schlösser, ockerfarbene Felswände, Weinberge und Obstplantagen.

Best of:
- Die hochgelegenen Dörfer darunter 5 mit der Klassifizierung « Plus beaux villages de France (die schönsten Dörfer Frankreichs)
- Die «Ocres» (ockerfarbene Felswände) von Roussillon und Gargas, das Colorado Provençal (Naturdenkmal)
- Der kontrollierte Anbau der Côtes du Luberon
- Die Aromapflanzen und der Lavendel
- Die Bories (Steinhütten)
- Die « Bistrots de Pays »
- Die Schlösser in Aigues
- Die traditionellen Bauernmärkte

- Routes op gezinsniveau, gemiddeld niveau en sportief niveau.
- Kenmerken van het landschap: vlak, heuvelachtig en middelgebergte

Zwerf heerlijk rond over de gemarkeerde routes in het Regionaal Natuurpark van de Luberon, een gebied dat sinds 1977 beschermd is en als 'Biosfeerreservaat' en 'Geologisch Natuurreservaat' (Geopark) is geclassificeerd.
Ontdek via geheime routes, langs dalen en heuvels, de verscheidenheid van het landschap van de Luberon en de Haute-Provence: hooggelegen dorpen, kastelen, okerkliffen, wijngaarden, boomgaarden…

Best of:
- De hooggelegen dorpen, waarvan er vijf als 'Mooiste dorpen van Frankrijk' zijn geclassificeerd
- De okergebieden van Roussillon en Gargas, de 'Provençaalse Colorado'
- Het AOC-gebied Côtes du Luberon
- De aromatische planten en lavendelvelden
- De historische dorpen genaamd 'Bories'
- De streekbistro's
- De kastelen van het Pays d'Aigues
- De traditionele en boerenmarkten



Mont-Ventoux, Comtat Venaissin, Pays de Sault

- Circuits de niveau facile, intermédiaire et sportif.
  Certains proposent des variantes ou des raccourcis.
  NB : ces circuits n'empruntent que le Piémont du Ventoux.
- Aspect topographique : plaine, plateau, gorges

Sommet du département (1912 m. d'altitude), le mont Ventoux offre une multitude d'activités de pleine nature et son ascension reste mythique notamment pour les cyclistes. Les amoureux de la faune et de la flore y trouveront de nombreux sites propices à la contemplation.
A ses pieds, le Comtat Venaissin, cette terre papale, vaste plaine maraichère qui a choisi Carpentras pour capitale, plus à l'est les Gorges de la Nesque, le Plateau de Sault où s'étendent les champs bleus des lavandes, au nord, la sauvage Vallée du Toulourenc.

Best of :
- Le Mont Ventoux, vaste espace de randonnées, classé «Réserve de Biosphère» pour la richesse exceptionnelle de sa faune et de sa flore.
- Les villages, leurs fontaines et placettes
- Les étendues de lavande du plateau de Sault
- Les spectaculaires Gorges de la Nesque et la sauvage Vallée du Toulourenc .
- Les Vins AOC Ventoux et Côtes-du-Rhône
- Les marchés et produits de terroir dont la fraise de Carpentras, le muscat du Ventoux, le petit épeautre, le safran, la truffe, l'huile d'olive, les cerises des Monts de Venasque, le miel, les nougats et berlingots…

- Level of circuits: easy, intermediate and tough. Some suggest alternatives and shortcuts. N.B. these circuits follow the Piedmont de Ventoux.
- Topographical features: plain, plateau and gorges

Highest point in the department (altitude 1912m), Mont Ventoux provides a great many outdoor activities and climbing the mountain is still a mythical experience especially for cyclists. For lovers of flora and fauna, there are many places which lend themselves to the contemplation of nature.
At its foot is le Comtat Venaissin, land of the Popes, a huge plain of market gardens with Carpentras as its capital. Further east one finds the Gorges de la Nesque and the Plateau de Sault, with its expanse of blue lavender fields, and in the north, the wild Vallée du Toulourenc.

Best of:
- Mont Ventoux, a huge walking area, listed as a "Biosphere Reserve" for the exceptional wealth of its flora and fauna
- The villages, their fountains and little squares
- The expanse of lavender on the plateau de Sault
- The spectacular Gorges de la Nesque and the wild Vallée du Toulourenc.
- AOC Ventoux and Côtes du Rhône wine
- Markets and regional produce, including Carpentras strawberries, Ventoux muscat, einkorn, saffron, truffles, olive oil, cherries from the Monts de Venasque, honey, nougat and boiled sweets…

- Strecke mit einem Niveau für Familie, Fortgeschrittene und Sportler.
  Einige bieten Varianten oder Abkürzungen an.
  Anmerkung: Diese Strecken gehen nur über den Piémont du Ventoux.
- Topografischer Eindruck: Flachland, Plateau, Schluchten

Der Mont Ventoux, der Gipfel des Departements (1912 m Höhe), bietet eine Vielzahl von Aktivitäten in der freien Natur an. Sein Aufstieg ist mythisch, vor allem für Fahrradfahrer. Liebhaber von Fauna und Flora finden hier zahlreiche Plätze, die zum Betrachten einladen. An seinem Fuße liegt Comtat Venaissin, dieses päpstliche Land mit riesigen Gemüseanbaugebieten, deren Hauptstadt Carpentas ist. Weiter im Osten befinden sich die Nesque-Schluchten, das Plateau von Sault, wo sich die blauen Lavendelfelder ausbreiten und im Norden das wilde Toulourenc-Tal.

Best of:
- Der Mont Ventoux, ein großzügiges Wandergebiet, das als «Biosphärenreservat» für seinen außergewöhnlichen Reichtum an Fauna und Flora klassifiziert wurde.
- Die Dörfer, ihre Springbrunnen und kleinen Plätze
- Die Lavendelfelder auf dem Plateau von Sault
- Die spektakulären Nesque-Schluchten und das wilde Toulourenc-Tal.
- Die AOC Weine Ventoux und Côtes du Rhône
- Die Märkte und Produkte der Gegend, darunter die Erdbeeren von Carpentas, der Muskateller von Ventoux, Dinkel, Safran, Trüffel, Olivenöl, die Kirschen von Monts de Venasque, Honig, Nugat und Berlingot (Bonbons)…

- Routes op gezinsniveau, gemiddeld niveau en sportief niveau.
  Voor sommige routes bestaat een variant of kortere weg.
  Let op: deze routes lopen alleen door het gebied aan de voet van de Mont Ventoux.
- Kenmerken van het landschap: vlakte, hoogvlakte, ravijnen

De berg Mont Ventoux is het hoogste punt van het departement Vaucluse (hoogte 1912 meter). Er zijn veel mogelijkheden voor activiteiten in de vrije natuur. De beklimming blijft vooral voor fietsers een sprookjesachtige gebeurtenis. Liefhebbers van flora en fauna vinden veel plekjes waar ze deze kunnen bestuderen. Aan de voet van de berg vindt u het Comtat Venaissin. Dit pauselijke landgoed is een grote moerasvlakte met Carpentras als hoofdstad. Meer richting het oosten vindt u de kloof Gorges de la Nesque, de hoogvlakte van Sault waar zich blauwe lavendelvelden uitstrekken en de ongerepte Vallei van de Toulourenc.

Best of:
- De Mont Ventoux, een groot gebied waar u kunt rondtrekken en dat als 'Biosfeer-reservaat' is geclassificeerd vanwege de buitengewone rijkdom van de flora en fauna.
- De dorpen met hun fonteinen en pleintjes
- De lavendelvelden op de hoogvlakte van Sault
- De spectaculaire kloof Gorges de la Nesque en de ongerepte Vallei van de Toulourenc.
- De wijnen AOC Ventoux en Côtes du Rhône
- De plaatselijke markten en de streekproducten, zoals de aardbeien van Carpentras, de muskaatwijn van Ventoux, de graansoort Eenkoorn, de saffraan, de truffels, de olijfolie, de kersen van de Monts de Venasque, de honing, noga en Berlingot-snoepjes.

Monts de Vaucluse, Pays-des-sorgues

- Circuits de niveau facile et intermédiaire
- Aspect topographique : plaine et collines

Promenades et terrasses de café au bord des canaux, ruelles et placettes provençales…, ce territoire, idéalement situé entre Mont Ventoux et collines du Luberon, déploie les charmes d'une Provence inhabituelle, verte et fraiche, grâce aux eaux émeraude de la Sorgue qui jaillissent à Fontaine de Vaucluse.

Best of :
- L'Isle sur la Sorgue, surnommée la «Petite Venise du Comtat», ses 350 antiquaires et brocanteurs permanents ouverts tous les week-ends, ses foires internationales de la brocante, sa collégiale baroque
- La Fontaine de Vaucluse, l'une des plus importantes résurgences au monde
- La Sorgue, rivière de 1ère catégorie, idéale pour la pratique de la pêche ou du canoë-kayak
- La forteresse du Marquis de Sade à Saumane
- Le Musée Pétrarque à Fontaine-de-Vaucluse
- Les nombreux musées et le «Moulin à papier Vallis Clausa» à Fontaine-de-Vaucluse
- Les grottes de Thouzon au Thor
- Les marchés traditionnels et paysans, dont ceux de Velleron et L'Isle sur la Sorgue, classés «Marchés d'exception»

- Level of circuits: easy and intermediate
- Topographical features: plain and hills

Strolls and cafe terraces beside the canals, Provencal alleys and little squares... this area, ideally situated between Mont Ventoux and the Luberon hills, has all the charm of an untypical Provence, green and fresh, thanks to the emerald water of the Sorgue which gushes out at Fontaine de Vaucluse.

Best of:
- L'Isle sur la Sorgue, nicknamed the little Venice of Comtat, with 350 permanent antique and second-hand dealers open every weekend, its international second-hand fairs and its baroque collegiate church
- La Fontaine de Vaucluse, one of the biggest springs in the world
- La Sorgue, river with trout and similar fish, ideal for fishing and canoeing
- The Marquis de Sade's fortress at Saumane
- The Museum François Pétrarque in Fontaine-de-Vaucluse
- The numerous museums and the paper-making Moulin 'Vallis Clausa' at Fontaine-de-Vaucluse
- The Grottes (caves) de Thouzon at Thor
- Traditional and farmers' markets, including those at Velleron and Isle sur la Sorgue, which have the label "Marchés d'exception" (exceptional markets)

- Strecke mit einem Niveau für Familien und Fortgeschrittene
- Topografischer Eindruck : Flachland und Hügel

Spaziergänge und Café-Terrassen am Ufer der Kanäle, Gassen und kleine provenzalische Plätzchen.… Dieses Territorium mit einer idealen Lage zwischen dem Mont Ventoux und dem Luberon-Gebirge, zeigt den Charme einer ungewöhnlichen Provence, grün und frisch, dank des smaragdfarbenden Wassers der Sorgue, die in Fontaine de Vaucluse entspringt.

Best of:
- L'Isle sur la Sorgue auch genannt das Kleine Venedig von Comtat mit seinen 350 Antiquitätenhändlern und Trödlern, die ständig und an jedem Wochenende geöffnet sind, den internationalen Trödelmärkten und der barocken Kirche
- Fontaine de Vaucluse ist eine der bedeutendsten Quellen auf der Welt
- Die Sorgue, Fluss der 1. Kategorie, ideal zum Angeln oder Kanu und Kajak fahren
- Die Befestigungen des Marquis von Sade in Saumane.
- Petrarca Museum in Fontaine-de-Vaucluse
- Die zahlreichen Museen und die Papiermühle „Vallis Clausa" in Fontaine de Vaucluse
- Die Grotten von Thouzon in Le Thor
- Die traditionellen Bauernmärkte darunter die von Velleron und L'Isle sur la Sorgue, klassifiziert « Marchés d'exception (außergewöhnliche Märkte)

- Routes op gezinsniveau en gemiddeld niveau
- Kenmerken van het landschap: vlak en heuvelachtig

Wandelingen en caféterrasjes aan de Provençaalse grachten, straatjes en pleintjes.. dit gebied heeft een ideale ligging tussen de Mont Ventoux en de heuvels van de Luberon. U ontdekt er de schoonheid van een ongewone Provence, groen en fris dankzij het smaragdgroene water van de Sorgue, dat opwelt in Fontaine de Vaucluse.

Best of:
- In het dorp Isle sur la Sorgue, bijgenaamd 'het kleine Venetië van het Comtat', vindt u 350 antiekhandelaars en curiosaverkopers die elk weekend permanent geopend zijn, internationale antiekmarkten en een barokke kerk
- De Fontaine de Vaucluse, wereldwijd één van de belangrijkste plaatsen waar een ondergrondse stroom aan de oppervlakte komt.
- De Sorgue, een 'zalmrivier' die ideaal is om te vissen, kanoën of kajakken.
- De vesting van de Markies de Sade in Saumane
- Petrarca Museum in Fontaine-de-Vaucluse
- De vele musea en de papiermolen 'Vallis Clausa' in Fontaine-de-Vaucluse
- De grotten van Thouzon bij Le Thor
- de traditionele en boerenmarkten, waaronder die in Velleron en Isles sur la Sorgue, die als 'Bijzondere markt' geclassificeerd zijn.

Contacts utiles

Agence Départementale de Développement et de Réservation Touristiques - Vaucluse Tourisme
T. +33 (0)4 90 80 47 00
info@provenceguide.com
www.provenceguide.com
www.provence-a-velo.fr
www.provence-cycling.com

Relais partenaires "Accueil vélo"
Accueil Vélo (Cyclists Welcome)" Partners
Partnernetz « Fahrradfahrerempfang »
Steunpunten van de partners van 'Accueil vélo'

ADTHV - Tourisme Haut Vaucluse
T. +33(0)4 90 65 06 41
info@haut-vaucluse.com
www.hautvaucluse.com

Communauté d'Agglomération Ventoux Comtat Venaissin
Service Tourisme
T. +33(0)4 90 67 69 21
Autour du Ventoux
T. +33(0)6 70 17 23 40
velotourisme.ventoux@gmail.com
www.provence-ventouxcomtat.com

Office de Tourisme Provence Rhône Ouvèze
Châteauneuf du Pape - Courthézon
T. +33(0)4 90 65 06 41
tourisme@paysprovence.fr
www.pays-provence.fr

Office de Tourisme du Pays des Sorgues et Monts de Vaucluse
T. +33(0)4 90 38 04 78 et T. +33(0)4 90 20 32 22
fontainedevaucluse@oti-delasorgue.fr
www.oti-delasorgue.fr
www.velo-provence.com

Vélo Loisir en Luberon
T. +33(0)4 90 76 48 05
info@veloloisirluberon.com
www.veloloisirluberon.com

Imprimerie des Deux Ponts. 60 000 ex. sur Satimat Green (60% recyclé / 40% issus de l'exploitation raisonnée - Novembre 2010 - - Photos Coll. CDT : © Marc Laurin, © Eric Laurin, © Benoît Dignac ©Dominique Bottani, © Christelle Lecoeuche - Coll. CCPRO, © Nicolas Rousson, © CoVe, © Sylvie Palpant, © Philippe Bar, © Valérie Biset